# Triumph

### Additif au Manuel d'utilisation

Nous vous félicitons de votre décision d'acheter un Triumph, de la collection Hot Spring<sup>®</sup> Highlife<sup>®</sup>. Cet additif complète le Manuel d'utilisation **HIGHLIFE** fourni avec votre spa. Il est impératif de lire ce manuel. Veuillez vous reporter aux pages suivantes pour les informations propres au modèle **TRIUMPH** qui ne figurent pas dans le Manuel d'utilisation d'origine de façon à préparer et utiliser sans problème votre nouveau spa **TRIUMPH**. Pour toute question à propos des informations contenues dans cet additif, merci de contacter votre revendeur local **HOT SPRING**.



#### Collection Highlife





#### **EXIGENCES ÉLECTRIQUES**

IMPORTANT: Remplissez le spa d'eau avant de mettre celui-ci sous tension.

Votre spa **HIGHLIFE HOT SPRING** est conçu de façon à vous protéger au maximum contre les risques d'électrocution. Néanmoins, un grand nombre de ces caractéristiques de sécurité seront sans effet si vous raccordez votre spa à un circuit électrique mal câblé. Tout câblage incorrect présente un risque d'incendie, d'électrocution et d'autres accidents. Veuillez donc lire et respecter scrupuleusement les conditions et les instructions d'installation électrique ci-dessous propres à votre modèle de spa!

Tous les spas **HOT SPRING** sont équipés d'un voyant d'alimentation électrique (logo lumineux bleu **HOT SPRING**) qui, outre l'indication d'alimentation électrique du spa, offre également une fonction de diagnostic. Ce voyant clignote si le thermostat de sécurité du chauffage s'est déclenché. Si le voyant d'alimentation clignote, veuillez vous reporter aux instructions du paragraphe Dépannage afin d'identifier l'origine du problème et d'y remédier. Le voyant d'alimentation cesse de clignoter lorsque le problème est résolu. Les voyants Power (Sous tension) et Ready (Prêt) du tableau de commande offrent la même fonction de diagnostic.

Les spas **HOT SPRING** doivent être câblés en respectant toutes les réglementations électriques locales. Toute l'installation électrique doit être confiée à un électricien agréé et expérimenté. Nous recommandons d'utiliser des gaines, raccords et fils électriques adaptés pour tous les circuits.

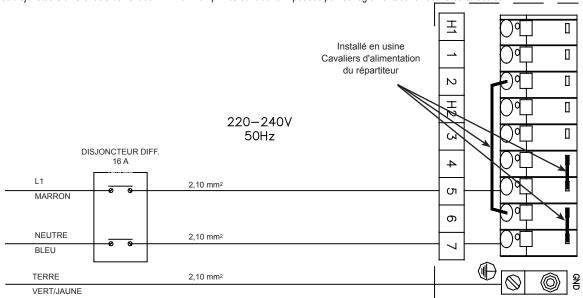
Ce produit nécessite une alimentation électrique monophasée 230 V / 16 A (phase, neutre terre). La section du conducteur de raccordement à la terre doit être au moins égale à celle des conducteurs phase/neutre, mais ne doit pas être inférieure à 2,10 mm². Un fil de cuivre à âme pleine (10 AWG) de 6 mm² peut également être nécessaire. De plus, un interrupteur d'isolement principal, présentant une séparation d'au moins 3 mm entre les contacts, doit être utilisé pour tous les circuits électriques du spa.

Installez le tableau de distribution secondaire conformément aux exigences locales, et à une distance minimum de 1,5 m du spa (suivez les exigences des codes locaux).

#### INSTRUCTIONS D'INSTALLATION DES CÂBLES ÉLECTRIQUES

- 1. Afin de réaliser le branchement électrique, commencez par dévisser et ouvrir la porte du bloc technique de la façon suivante :
  - · Retirez les 6 vis de la porte.
- 2. Dégagez la partie inférieure du panneau du spa puis tirez-la vers la bas pour retirer la porte.
- 3. Repérez le boîtier de commande. Desserrez les vis situées à l'avant du boîtier de commande. Retirez les vis et le couvercle du boîtier de commande.
- 4. Faites passer le câble électrique dans l'ouverture prévue entre l'encadrement de la porte et le bloc technique à l'aide d'un des décocheurs fournis. Installez le câble d'alimentation de façon à ne pas bloquer la vanne de vidange.
- 5. Reliez le câble d'alimentation au boîtier de commande et effectuez le câblage tel que décrit de manière détaillée à la page suivante et sur l'étiquette collée à l'intérieur du couvercle du boîtier de commande. Une fois que vous avez terminé, replacez le couvercle du boîtier de commande.
- 6. Pour replacer la porte du bloc technique, commencez par placer la partie supérieure du panneau sous le rebord. Poussez le bas du panneau de la porte vers le spa en vous assurant que les 3 fermoirs sont fixés dans la structure du spa ou revissez les 6 vis du panneau de la porte.

**REMARQUE IMPORTANTE**: pour des raisons de sécurité électrique, tous les spas Watkins doivent être raccordés à un disjoncteur différentiel. Les normes électriques applicables variant d'un pays à l'autre, Watkins Manufacturing Corporation NE livre PAS cet appareil avec ses spas. Il appartient à votre agent Watkins agréé de sélectionner et d'installer le disjoncteur et d'en vérifier le bon fonctionnement. Watkins Manufacturing recommande de placer le disjoncteur différentiel à l'extrémité du câble électrique du spa. Le disjoncteur différentiel doit être installé par un électricien agréé qualifié. Les disjoncteurs différentiels doivent au minimum remplir les conditions imposées par les réglementations nationales et locales.



#### SPÉCIFICATIONS DU SPA ET ILLUSTRATION

#### TRIUMPH (Modèle TRHE)

DIMENSIONS HORIZONTALES: ............ 2,36 m x 1,88 m

HAUTEUR (sans la couverture):.......... 0,84 m

NOMBRE DE FILTRES : . . . . . . . . . . . . 3 FILTRES TRI-X™

(y compris le poids de l'eau et de 4 adultes de 79 kg)

POIDS MORT (rempli): .....537 kg/m²

REMARQUE : . . . . . Tout le câblage doit être effectué par un électricien agréé

CERTIFICATIONS: . . . . . . . . . Homologué CE et TUV

#### **VUE DU DESSUS**

- A. Sélecteur de contrôle d'air
- B. Tableau de commande
- C Panneau auxiliaire
- D. Bloc de filtration\*
- E Répartiteur
- F. Jet Moto Massage DX
- G. Jets directionnels Precision™
- H. Jet directionnel HydroStream™
- I. Jet FootStream™
- J. Jet Soothing Seven™
- K. Éclairage multicolore Luminescence™
   à quatre zones
- L. Repose-tête
- M. Vidange/aspiration
- N. Prêt à recevoir le système de divertissement



## MENU DES JETS TRIUMPH (MODÈLE TRHE) MENU DU SYSTÈME DE JETS



#### SYSTÈME DE JETS 1 Sélecteur SmartJet en

- position (12 heures)
- 4 jets directionnels **PRECISION** sur la paroi gauche (place allongée)
- 4 jets directionnels **HYDROSTREAM** sur la paroi gauche (place allongée)
- 4 jets directionnels **PRECISION** dans la place allongée (à hauteur des mollets)
- 4 jets directionnels **PRECISION** dans la place allongée (pieds)
- 1 jet MOTO-MASSAGE DX dans la place allongée de la paroi arrière

#### CONTRÔLE DES POMPES À JET

Le spa **TRIUMPH** fonctionne de la même manière que les modèles Sovereign™ ou Prodigy™ : 1ère pression = Pompe à jet sur Intense 2ème pression = Pompe à jet désactivée

## MENU DES JETS TRIUMPH (MODÈLE TRHE) MENU DU SYSTÈME DE JETS



#### SYSTÈME DE JETS 2 Sélecteur SmartJet en position (6 heures)

- 4 jets directionnels PRECISION sur la paroi gauche (place allongée)
- 4 jets directionnels **PRECISION** dans la place allongée (à hauteur des mollets)
- 1 jet MOTO-MASSAGE DX dans la place allongée de la paroi arrière.
- 6 jets directionnels PRECISION dans le siège droit de la paroi arrière
- 2 jets SOOTHING SEVEN dans le siège gauche de la paroi arrière
- 1 jet FOOTSTREAM dans le FootWell

#### CONTRÔLE DES POMPES À JET

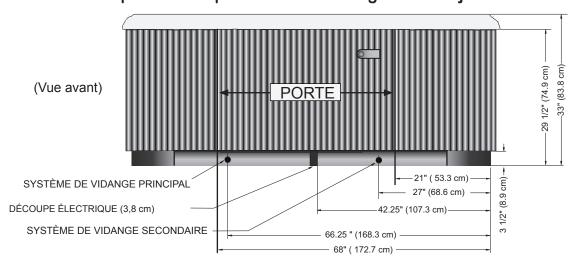
Le spa TRIUMPH fonctionne de la même manière que les modèles SOVEREIGN ou PRODIGY :

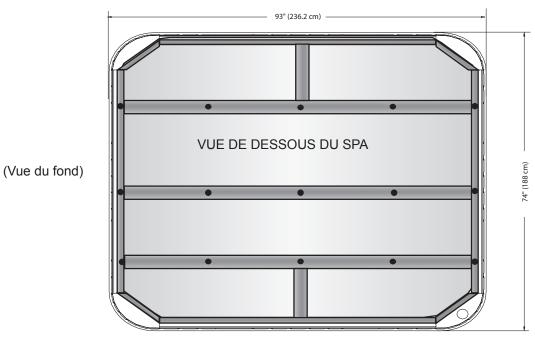
1ère pression = Pompe à jet sur Intense 2ème pression = Pompe à jet désactivée

#### TRIUMPH (MODÈLE TRHE)

#### **Dimensions**

REMARQUE : toutes les dimensions sont approximatives ; mesurez votre spa avant de prendre des décisions ayant des implications importantes sur le design ou les trajectoires.





CÔTÉ DE LA PORTE

IMPORTANT: Le spa TRIUMPH a 15 points de mise à niveau (placez les cales aux endroits illustrés ●)

Page	7

### Collection Highlife®



**HOT SPRING** et **HIGHLIFE** sont des marques de commerce de Watkins Manufacturing Corporation, enregistrées aux États-Unis, au Canada, en zone CTM et dans d'autres pays.

**REMARQUE**: Le spa **Triumph** fait partie de la gamme de spas **HOT SPRING**; il est couvert par la même garantie que les modèles de la collection **HIGHLIFE**. La carte de garantie de la collection **HIGHLIFE** se trouve dans les documents remis avec votre spa.

PN (302562ADD FR) RÉV. A (9/13)